

# LA INTERPRETACIÓN DE *ROMANOS* 1, 18-21<sup>\*\*\*</sup>

“The Catholic Interpretation of *Romans* 1:18-21”

CARLOS CASANOVA

*Internacional Academy of Philosophy*  
*Pontificia Universidad Católica de Chile*  
*ccasanova@uc.cl*

## Resumen

El artículo presenta la interpretación tomista de *Romanos* 1, 18-21, la corrobora con un análisis histórico-lingüístico del texto y muestra que esa interpretación ha sido recibida por el Magisterio: el Concilio Vaticano I, León XIII, Pío XII, el Catecismo de la Iglesia Católica, la Encíclica *Fides et Ratio* y quien en 1999 era el Cardenal Ratzinger. Movido por esta última interpretación se examina el contexto histórico de la misma y la interpretación de Karl Barth sobre el mismo texto de la Escritura. Finalmente, se muestra la repercusión de la interpretación católica en la actitud de los católicos ante civilizaciones gentiles.

**Palabras clave:** Teología natural, preámbulos de la Fe, Karl Barth, inculturación de la Fe.

## Abstract

This paper explains Aquinas' interpretation of *Romans* 1:18-21, supports it with a historical and linguistic analysis, and demonstrates that it has been received by the Magisterium, that is to say, by the First Vatican Council, Leo XIII, Pious XII, the Catechism of the Catholic Church, the Encyclical *Fides et Ratio* and by who in 1999 was Cardinal Ratzinger. Regarding this last interpretation, the paper examines its historical context and its reference to Karl Barth. Lastly, the paper shows the impact of the Catholic interpretation of *Romans* on the Catholic attitude towards gentile civilizations.

**Keywords:** Natural theology, *preambula fidei*, Karl Barth, inculturation of Faith.